

**AMENDMENT**

**Bill 66**

**AN ACT TO REINFORCE THE SUPERVISION OF PERSONS IN RESPECT OF  
WHOM HAS BEEN RENDERED A VERDICT OF NOT CRIMINALLY  
RESPONSIBLE BY REASON OF MENTAL DISORDER OR OF UNFIT TO  
STAND TRIAL**

**SECTION 3** (section 3.1 of the Act respecting the Québec correctional system)

Replace proposed section 3.1 by:

**3.1.** The correctional services may also be responsible for the assessment of persons in respect of whom a verdict of not criminally responsible by reason of mental disorder or of unfit to stand trial has been rendered and for the supervision of those persons in the community. In such cases, the provisions of this chapter concerning persons entrusted to the correctional services apply with the necessary modifications to take the status of those persons into account.

*adopté apc*

**AMENDMENT**

**Bill 66**

**AN ACT TO REINFORCE THE SUPERVISION OF PERSONS IN RESPECT OF  
WHOM HAS BEEN RENDERED A VERDICT OF NOT CRIMINALLY  
RESPONSIBLE BY REASON OF MENTAL DISORDER OR OF UNFIT TO  
STAND TRIAL**

**SECTION 4** (section 4 of the Act respecting the Québec correctional  
system)

Withdraw.

*Adopté  
ape*

**AMENDMENT**

**Bill 66**

**AN ACT TO REINFORCE THE SUPERVISION OF PERSONS IN RESPECT OF  
WHOM HAS BEEN RENDERED A VERDICT OF NOT CRIMINALLY  
RESPONSIBLE BY REASON OF MENTAL DISORDER OR OF UNFIT TO  
STAND TRIAL**

**SECTION 5** (section 7 of the Act respecting the Québec correctional  
system)

Replace by:

5. Section 7 of the Act is amended, in the second paragraph,

(1) by replacing "offenders" by "persons entrusted to the correctional  
services";

(2) by adding the following sentence at the end: "If probation officers  
exercise those functions in relation to persons in respect of whom a verdict of not  
criminally responsible by reason of mental disorder or of unfit to stand trial has  
been rendered, the probation officers are then designated as liaison officers."

*adopté  
apc*

**AMENDMENT**

**Bill 66**

**AN ACT TO REINFORCE THE SUPERVISION OF PERSONS IN RESPECT OF  
WHOM HAS BEEN RENDERED A VERDICT OF NOT CRIMINALLY  
RESPONSIBLE BY REASON OF MENTAL DISORDER OR OF UNFIT TO  
STAND TRIAL**

**SECTION 12.1 (section 90 of the Act respecting administrative justice)**

Insert after section 12:

**ACT RESPECTING ADMINISTRATIVE JUSTICE**

**12.1** Section 90 of the Act respecting administrative justice (chapter J-3) is amended by inserting “, except in the case of decisions made in the exercise of its function as a Review Board within the meaning of sections 672.38 and following of the Criminal Code (Revised Statutes of Canada, 1985, chapter C-46)” at the end of the second paragraph.

*adopté APC*